

TABLE OF CONTENTS

ABSTRACT	i
ABSTRAK	ii
PREFACE	iii
ACKNOWLEDGEMENT	iv
TABLE OF CONTENTS	v
LIST OF TABLE	vii
LIST OF PICTURES	viii
CHAPTER I	1
INTRODUCTION	1
1.1 Background of the Research.....	1
1.2 Formulation of the Problem.....	5
1.3 Research Objective.....	5
1.4 Research Significance.....	5
1.5 Conceptual Framework.....	6
1.6 Problem Statement.....	11
1.7 Previous Studies.....	11
CHAPTER II	15
THEORETICAL FRAMEWORK	15
2.1 Comparative Literature.....	15
2.2 Ecranisation Process Between <i>M. Butterfly</i> Drama To Movie.....	21
2.3 Structural Approach About Characters And Setting.....	27
2.4 Drama.....	34
2.5 Movie.....	37
2.6 Synopsis of <i>M. Butterfly</i> And Biography Of David H. Hwang....	40
CHAPTER III	47
RESEARCH METHOD	47

3.1 Research Design	47
3.2 Type of Data and Source of Data.....	48
3.3. Technique of Collecting Data.....	49
3.4. Technique of Analyzing Data.....	50
3.5. Place and Time of the Research	51
CHAPTER IV	53
FINDINGS AND DISCUSSION	53
4.1. Research Result.....	53
4.2. Discussion	57
CHAPTER V	97
CONCLUSIONS AND SUGGESTIONS	97
5.1 Conclusions.....	97
5.2 Suggestions.....	98
REFERENCES.....	100



LIST OF TABLE

Table 1, Time of The Research	40
Table 2, Ecranisation Process of Characters Based on the Categorization of Omission, Addition, and Alteration.....	43
Table 3, Ecranisation Process of Setting Based on the Categorization of Omission, Addition, and Alteration.....	44



LIST OF PICTURES

Picture 1, Conceptual framework	6
Picture 2, The scene when song was playing the cio-cio sun's character.....	50
Picture 3, The appearance of the embassy colleague.....	51
Picture 4, The appearance of the intelligence officer.....	52
Picture 5, The appearance of the agent etancelin.....	53
Picture 6, The scene of gallimard's arrest by agent etancelin	54
Picture 7, The appearance of the prosecution attorney	55
Picture 8, The appearance of the defence attorney	56
Picture 9, The appearance of the renee/frau baden	58
Picture 10, The scene when gallimard was in his apartment	59
Picture 11, The scene when song plays at the peking opera	61
Picture 12, The scene where song asks gallimard to burn his cigarettes	62
Picture 13, The scene when helga tried to mimic the style of an opera performer. ...	63
Picture 14, The scene when helga finds an opera tickets.....	64
Picture 15, Scene when shu-fang opens the door for gallimard	65
Picture 16, Appearance of gallimard's office	70
Picture 17, The friendship display of the hotel used for gallimard and renee	72
Picture 18, The appearance of the vice consul's room.....	73
Picture 19, The scene when song and gallimard were in great wall of china	74
Picture 20, The scene when gallimard accompany song to the train station.....	75
Picture 21, The scene when gallimard and song were in a prison car	76
Picture 22, The scene when gallimard performed the m. Butterfly drama	77
Picture 23, The scene when song was delivered to the plane for return to china.....	78
Picture 24, The scene when gallimard sat next to renee	79



uin

UNIVERSITAS ISLAM NEGERI
SUNAN GUNUNG DJATI
BANDUNG